AQA

Please write clearly in block capitals.

Centre number ☐☐☐☐☐ Candidate number ☐☐☐☐

Surname ______________________________

Forename(s) ______________________________

Candidate signature ______________________________
I declare this is my own work.

GCSE URDU

F

Foundation Tier Paper 3 Reading

Monday 19 May 2025 Afternoon Time allowed: 45 minutes

Materials
You will need no other materials.

Instructions
- You must **not** use a dictionary.
- Use black ink or black ball-point pen.
- Fill in the boxes at the top of this page.
- Answer **all** questions.
- You must answer the questions in the spaces provided. Do **not** write outside the box around each page or on blank pages.
- If you need extra space for your answer(s), use the lined pages at the end of this book. Write the question number against your answer(s).
- In **Section A**, answer the questions in **English**.
- In **Section B**, answer the questions in **Urdu**.
- In **Section C**, translate the passage into **English**.
- Do all rough work in this answer book. Cross through any work you do not want to be marked.

Information
- The marks for questions are shown in brackets.
- The maximum mark for this paper is 60.

For Examiner's Use	
Question	Mark
1	
2	
3	
4	
5	
6	
7	
8	
9	
10	
11	
12	
13	
14	
TOTAL	

Do not write outside the box

Section A

Questions and answers in **English**

Answer **all** questions in the spaces provided.

0 1 **Being environmentally friendly in the local area**

You receive the following instructions from your local council.

پلاسٹک کو کالے ڈبے میں نہ ڈالیں۔	**A**
ردّی کاغذ کو نیلے ڈبے میں ڈالیں۔	**B**
گھاس کو لال ڈبے میں ڈالیں۔	**C**
شیشے کی چیزیں سبز ڈبے میں ڈالیں۔	**D**
لکڑی کی چیزیں ڈبوں میں نہ ڈالیں۔	**E**
کھانے کی چیزیں پلاسٹک بیگ میں ڈالیں۔	**F**

Which of the above instructions mentions the following materials?

Write the correct letter in the box.

0 1 . 1 Paper ☐ **[1 mark]**

0 1 . 2 Glass ☐ **[1 mark]**

0 1 . 3 Wood ☐ **[1 mark]**

3

Do not write outside the box

0 2 **Healthy living**

You read these statements about meals of the day on an Urdu web page.

میں رات کا کھانا سات بجے کھاتا ہوں۔	Saleem
میں دیر سے اٹھتا ہوں اس لیے ناشتہ نہیں کر سکتا۔	Ahsan
مجھے دوپہر کا کھانا اسکول میں ہی کھانا پسند ہے۔	Kiran
جب میں دفتر میں ہوتی ہوں تو اُس وقت میرے گھر والے کھانا کھاتے ہیں۔	Ayesha

Complete the sentences in **English**.

0 2 . 1 Saleem likes to have dinner at…

[1 mark]

____

0 2 . 2 Ahsan skips…

[1 mark]

____

0 2 . 3 Kiran loves having lunch at…

[1 mark]

____

0 2 . 4 Ayesha can **not** eat with…

[1 mark]

____

4

Do not write outside the box

0 3 **Free-time activities**

Two Pakistani friends have written about what they like to do in their free time and why they like the activity.

میں ٹی وی پر کھانا پکانے کے پروگرام شوق سے دیکھتی ہوں کیونکہ مجھے نئے کھانے پکانے بہت دلچسپ لگتے ہیں۔	Asma
مجھے پھول اور پودے اگانے میں بہت مزا آتا ہے اس لیے میں فارغ وقت میں باغبانی کرتی ہوں۔	Fatima

For each person, write the correct **letter** of the activity and the **number** of the reason in the boxes.

Activity	
A	Cooking
B	Gardening
C	Painting
D	Watching films

Reason	
1	Fun
2	Interesting
3	Peaceful
4	Relaxing

0 3 . 1 **Asma**

Activity	**Reason**

[2 marks]

0 3 . 2 **Fatima**

Activity	**Reason**

[2 marks]

4

Do not write outside the box

0 4 **Holidays**

You read the email you received from your friend, Sania, who is on holiday.

پیاری سہیلی

میں اس وقت پیرس میں ہوں۔ یہ بہت خوبصورت شہر ہے۔ کل رات میں نے ایک اچھے سے
ہوٹل میں گزاری۔ بدھ کے دن یہاں برف باری ہونے والی ہے اور کافی سردی ہو جائے گی۔
پچھلے سال میں امریکہ جانا چاہتی تھی مگر میرے پاس اتنے پیسے نہیں تھے۔

Which stage of Sania's life do the following situations refer to?

Write **P** for something that happened in the **past**.
N for something that is happening **now**.
F for something that is going to happen in the **future**.

Write the correct letter in each box.

0 4 . 1 Paris visit ☐ **[1 mark]**

0 4 . 2 Hotel stay ☐ **[1 mark]**

0 4 . 3 Weather change ☐ **[1 mark]**

0 4 . 4 American trip ☐ **[1 mark]**

4

Turn over ▶

G/Jun25/8648/RF

Do not write outside the box

0 5 **School subjects**

In an online forum, young people from Islamabad make comments about the subjects they are studying.

اچھے پیشے میں جانے کے لیے حساب کا مضمون ہونا ضروری ہے لیکن مجھے یہ مضمون آسان نہیں لگتا۔	Hamid
میرے لیے سائنس کا مضمون مشکل نہیں ہے لیکن یونیورسٹی میں اس کی ڈگری حاصل کرنے میں کافی وقت لگ جاتا ہے۔	Sidra

Write down **one** advantage and **one** disadvantage that each person mentions about their subject.

Complete the tables in **English**.

0 5 . 1 Hamid

Advantage	Disadvantage

[2 marks]

0 5 . 2 Sidra

Advantage	Disadvantage

[2 marks]

4

Do not write outside the box

0 6 **My studies**

Read the following extract from ***Imtehan*** by **Mirza Farhat Ullah Baig** and the statements below.

لوگ امتحان کے نام سے گھبراتے ہیں لیکن مجھے اُن کے گھبرانے پر ہنسی آتی ہے۔ آخر امتحان میں ایسا کیا ہوتا ہے ۔ دو ہی باتیں ہیں "فیل یا پاس" اس سال کامیاب نہیں ہوئے تو اگلے سال سہی۔ میں اپنے دوستوں اور ہم جماعتوں کو دیکھتا تھا کہ جیسے امتحان کے دن قریب آتے اُن کی طبیعت میں بے چینی اور ان کے چہرے پر پریشانی نظر آتی تھی۔ میرے بس میں ہو تو تمام عمر امتحان ہوتے رہیں لیکن پڑھنا اور یاد کرنا ضروری نہ ہو۔ میری سُنیے کہ دو سال میں 'قانون' کا کورس پورا کیا مگر کس طرح؟ شام کو دوستوں کے ساتھ گھومنے نکلتا اور واپسی پر کلاس میں تھوڑی دیر بیٹھ جاتا۔

Write **T** if the statement is **true**.
F if the statement is **false**.
NT if the information is **not in the text**.

0 6 . 1 Mirza Farhat thinks that people start to panic about exams. **[1 mark]**

0 6 . 2 Mirza finds people's behaviour quite funny. **[1 mark]**

0 6 . 3 Mirza was stressed about exams. **[1 mark]**

0 6 . 4 Mirza's friends were very confident about their exams. **[1 mark]**

0 6 . 5 Mirza was in favour of completely scrapping exams. **[1 mark]**

0 6 . 6 Mirza has an unfinished degree in Law. **[1 mark]**

0 6 . 7 Mirza took his degree course seriously. **[1 mark]**

7

Turn over ▶

Do not write outside the box

0 7 **Eating out**

Your friend shows you reviews posted on a website about the restaurants in Lahore.

You read the comments below.

یہاں دنیا کے پانچ ممالک کے کھانے تھے، اتنے مزیدار کھانے ایک ساتھ میں نے کبھی نہیں کھائے۔	Taj Mahal restaurant
اس ریسٹورنٹ کا کھانا بہت ہی لذیذ اور صاف ستھرا تھا مگر ہر چیز بہت مہنگی تھی۔	Shimla restaurant
اس جگہ کا نہ تو کھانا اچھا تھا اور نہ ہی سروس۔ ہمیں وہاں ایک گھنٹہ کھانے کی میز کا انتظار کرنا پڑا۔	Lahore restaurant

What are the reviews about the restaurants?

Write **P** for a **positive** review.
N for a **negative** review.
P + N for a **positive and negative** review.

0 7 . 1 Taj Mahal restaurant [ ]

[1 mark]

0 7 . 2 Shimla restaurant [ ]

[1 mark]

0 7 . 3 Lahore restaurant [ ]

[1 mark]

3

Do not write outside the box

Turn over for the next question

DO NOT WRITE ON THIS PAGE
ANSWER IN THE SPACES PROVIDED

Do not write outside the box

0 8 **Personality type**

Your Pakistani friend, Amina, has filled in this questionnaire from a magazine.
Look at the answers she has circled.

آپ کی شخصیت

Example

مثال: کیا آپ کو نئے لوگوں سے ملنا پسند ہے؟

A معلوم نہیں کیسا سلوک کریں

(B) ہاں، جان پہچان ہوتی ہے

C نئے لوگوں سے ملنا نہیں پسند

1 اگر آپ کی لاٹری نکلے تو آپ کیا کریں گی؟

(A) گھر والوں کو دینا

B اپنے پاس رکھنا

C دنیا دیکھنا

2 آپ اگلے پانچ سالوں میں اپنے آپ کو کہاں دیکھتی ہیں؟

A کمپنی کی منیجر

(B) اپنا کاروبار

C دفتر میں ملازم

3 آپ کے لیے سب سے بڑی خوشی کی بات کیا ہو گی؟

A پسندیدہ گلوکار سے ملنا

B فلمی اداکاروں سے ملنا

(C) پسندیدہ کرکٹ ٹیم سے ملنا

4 آپ کو کس قسم کی خریداری کرنا پسند ہے؟

A سستی چیزیں

(B) مہنگی چیزیں

C استعمال کی ہوئی چیزیں

Do not write outside the box

Example: According to the circled answer, how do you know Amina is sociable?

She enjoys meeting new people.

Answer the questions in **English**.

0 8 . 1 According to the circled answer, how do you know that Amina is generous?
[1 mark]

____

0 8 . 2 According to the circled answer, how do you know that Amina is ambitious?
[1 mark]

____

0 8 . 3 According to the circled answer, how do you know that Amina is a sports fan?
[1 mark]

____

0 8 . 4 According to the circled answer, how do you know that Amina lives a luxury life?
[1 mark]

____

4

Turn over for Section B

Do not write outside the box

Section B

Questions and answers in **Urdu**

Answer **all** questions in the spaces provided.

0 9

سیر و سیاحت

پاکستانی ویب سائٹ پر علی نے اپنی چھٹیوں کے بارے میں لکھا ہے۔

پہاڑوں کی سیر کرنے اور اُن پر چڑھنے کے لیے میں نے اپنی چھٹیاں مری میں گزاریں۔ راستے میں میں دریا کے پاس رُکا وہاں نہا تو نہیں سکتا تھا لیکن میں نے مچھلیاں پکڑیں۔ شام کو برف پڑنے کی وجہ سے موسم سرد ہو گیا۔

کون سی تین باتیں علی کے لیے درست ہیں۔ صحیح جواب کے انگریزی حروف نیچے دیے گئے خانوں میں لکھیں۔

پہاڑوں پر چڑھنا	A
گرمی کا موسم	B
دریا میں نہانا	C
مچھلی پکڑنا	D
برف باری	E
تیز بارش	F
خریداری	G

☐ ☐ ☐ **[3 marks]**

3

Do not write outside the box

1 0

تہوار

حمزہ کی سالگرہ کے بارے میں لکھے گئے ای میل کو پڑھیں۔

میری سالگرہ جون کے مہینے میں ہوتی ہے۔ میری امی ہر سالگرہ پر میرے لیے کیک بناتی ہیں۔ اس سال میری سالگرہ پر میرے سارے دوست آئے۔ میرے ابو نے میری سالگرہ کا انتظام ایک ہوٹل میں کیا۔ کھانا ریسٹورنٹ کا تھا جسے سب نے بہت پسند کیا۔ کیک کاٹنے کے بعد مجھے تحفے ملے اور آخر میں گانوں نے پارٹی کا مزا بڑھا دیا۔

کون سی تین باتیں درست ہیں۔ صحیح جواب کے **انگریزی** حروف نیچے دیے گئے خانوں میں لکھیں۔

A	حمزہ جون میں پیدا ہوا۔
B	سالگرہ کا کیک حمزہ کے ابو نے بنایا۔
C	پارٹی میں کم دوست آئے۔
D	سالگرہ گھر میں نہیں منائی گئی۔
E	کھانا گھر میں بنوایا گیا۔
F	سالگرہ میں موسیقی سے مزا بڑھ گیا۔
G	حمزہ کو تحفے نہیں ملے۔

☐ ☐ ☐

[3 marks]

3

Turn over ▶

Do not write outside the box

1 1

دنیا کے مسائل

عبارت کے نیچے دیے گئے الفاظ کا استعمال کرتے ہوئے اسے مکمل کریں اور صحیح جواب کا انگریزی حرف خانوں میں لکھیں۔

جن لوگوں کے پاس اپنا ☐ نہیں ہوتا ان کے لیے زندگی گزارنا ☐ ہوتا ہے۔
سردی ہو یا بارش آسمان کے نیچے ☐ پڑتا ہے۔ پہننے کے لیے ☐ کپڑے نہیں ہوتے۔ ہمیں ایسے لوگوں کی مدد کرنی چاہیے۔

ہوٹل	A
گھر	B
پیسے	C
مشکل	D
آسانی	E
سونا	F
صاف	G
گندہ	H

[4 marks]

4

Do not write outside the box

Turn over for the next question

DO NOT WRITE ON THIS PAGE
ANSWER IN THE SPACES PROVIDED

Do not write outside the box

1 2

میں، میرا خاندان اور دوست

نیچے دی گئی عبارت کو غور سے پڑھیں جو سجاد حیدر یلدرم کے مضمون "مجھے میرے دوستوں سے بچاؤ" سے لی گئی ہے۔

> ایک دن میری ایک فقیر پر نظر پڑی جو لوگوں سے یہی کہہ رہا تھا کہ میں بھیک نہیں مانگ رہا بس اپنے وطن واپس جانا چاہتا ہوں، میری مدد کر دیں میرا یہاں کوئی دوست نہیں۔ مجھ سے اچھا تو وہ فقیر ہے کیونکہ دوست نہ ہونے کی وجہ سے وہ وقت بے وقت تنگ نہیں ہوتا۔ میرے لیے دوستوں کی موجودگی ایک بڑے نقصان سے کم نہیں۔ میرے دوست مختلف عادتوں کے مالک ہیں۔ مجھ سے ملتے وقت باتوں میں ایسا اُلجھاتے ہیں کہ لکھنے پڑھنے سے توجہ ہٹ جاتی ہے۔ وقت نہ ضائع ہو اس لیے میری کوشش ہوتی ہے کہ میں اُن سے زیادہ نہ ملوں۔

ہر سوال کے صحیح جواب کا انگریزی حرف خانے میں لکھیں۔

1 2 . 1 مصنف نے کس مصیبت کو فقیر کے لیے بہتر سمجھا ہے؟

A	وطن سے دوری
B	بھیک نہ مانگنا
C	دوست نہ ہونا

☐

[1 mark]

Do not write outside the box

1 2 . 2 مصنف کی نظر میں دوستوں کا ہونا کیسا ہے؟

A	فائدہ مند
B	نقصان دہ
C	ضروری

☐

[1 mark]

1 2 . 3 مصنف کے دوست ملنے پر کیا کرتے ہیں؟

A	لمبی باتیں
B	فلمیں دیکھتے ہیں
C	کھانا کھاتے ہیں

☐

[1 mark]

1 2 . 4 مصنف کی اپنے دوستوں سے کیا شکایت تھی؟

A	عرصے بعد ملاقات
B	وقت ضائع کرنا
C	کنجوسی کرنا

☐

[1 mark]

4

Do not write outside the box

13

شادی

نیچے دی گئی عبارت کو غور سے پڑھیں اور سوالات کے جوابات اردو میں لکھیں۔

سلیم	پہلے زمانے میں والدین اپنے بچوں کی شادیاں چھوٹی عمر میں کر دیا کرتے تھے۔ آج کل والدین پیسوں کی کمی کی وجہ سے اپنے بچوں کی شادیوں کا نہیں سوچتے ہیں۔ مستقبل میں شاید بچے والدین کی مرضی کے خلاف اپنی پسند کی شادیاں کریں۔
حلیمہ	ماضی میں لوگ لڑکوں کے مقابلے میں لڑکیوں کی شادیاں ان کی تعلیم مکمل ہونے سے پہلے کر دیتے تھے۔ آج کے زمانے میں لڑکوں کو زیادہ کمائی ہونے پر ہی اچھے رشتے ملتے ہیں۔ اگر ایسا ہی چلتا رہا تو اکثر لوگ شادیاں نہیں کر سکیں گے۔

13.1 سلیم: ماضی کا مسئلہ کیا تھا اور مستقبل میں کیا مسئلہ ہو گا؟

ماضی کا مسئلہ	حال کا مسئلہ	مستقبل کا مسئلہ
	پیسوں کی کمی	

[2 marks]

13.2 حلیمہ: حال کا مسئلہ کیا ہے اور مستقبل میں کیا مسئلہ ہو گا؟

ماضی کا مسئلہ	حال کا مسئلہ	مستقبل کا مسئلہ
لڑکیوں کی تعلیم		

[2 marks]

4

Do not write outside the box

Section C

Translation into **English**

1 4 Your friend has sent you this message and asked you to translate it into English for him.

اسلام آباد ایک نیا شہر ہے اور یہاں کے لوگ بہت اچھے ہیں۔ میں اگست میں اپنے گھر والوں کے
ساتھ یہاں سیر کے لیے آیا تھا۔ میں نے اپنے فون پر بہت تصویریں لیں کیونکہ مجھے جغرافیہ کا
ہوم ورک کرنا ہے۔ میں نے یہ تصویریں اپنے جغرافیہ کے استاد کو دینی ہیں۔

[9 marks]

9

END OF QUESTIONS

Do not write outside the box

There are no questions printed on this page

DO NOT WRITE ON THIS PAGE
ANSWER IN THE SPACES PROVIDED

Do not write outside the box

Question number	**Additional page, if required. Write the question numbers in the left-hand margin.**

Do not write outside the box

Question number	**Additional page, if required. Write the question numbers in the left-hand margin.**

Do not write outside the box

Question number	**Additional page, if required. Write the question numbers in the left-hand margin.**

Do not write outside the box

There are no questions printed on this page

DO NOT WRITE ON THIS PAGE
ANSWER IN THE SPACES PROVIDED

Copyright information

For confidentiality purposes, all acknowledgements of third-party copyright material are published in a separate booklet. This booklet is published after each live examination series and is available for free download from www.aqa.org.uk.

Permission to reproduce all copyright material has been applied for. In some cases, efforts to contact copyright-holders may have been unsuccessful and AQA will be happy to rectify any omissions of acknowledgements. If you have any queries please contact the Copyright Team.

Copyright © 2025 AQA and its licensors. All rights reserved.